Objekte / Dokumente

Chinais per principiants (1/8) Ni hao - dir tschau ed adia

SINOLOGICAL
China – cumaglliaziun e cuors da cultura
Annatina Frizzoni
Schweizerstrasse 29
8820 Wetwil am See
+41 44 789 10 46, a.frizzoni@sinological.com

Chinais per principiants - lecziun 1

Ni hao - Dir tschau ed adia

你们好 Nimen hao – Bun di a tuots

Chi chi vo in China fo bain d'imprender duos u trais frasas chinais. Eir scha la fiasa form nun es perfetta fo que subit im impreschiun fich simatica, scha qualchün as fo la paina da discourrer ün po chinais. Piculezzas scu savair salüder in chinais offran güst tuot ün oter access al contact culs indigens.

Per que imprendaine hoz se-u pcun güst cu cha's saluda in China.

Una persuna singula as salüda cun:

你好 ni3 hao3 que voul dir "Bun di". La traducziun directa es "tü bun" - bun di - ni hao "Bun di" as disch in China nuotta di, dimena eir da saira.

Püssas persunas as salüda cun:
你们好 ni3 men hao3 dimena „vus bun"

La frasa chi segua in quist dialog es pel solid la dumanda: hest già mangio?
吃饭了吗 chi1fan4 le ma?

Quista dumanda ho l'origin auncha in temps da grande prevatted, cur cha na s'ha pustaivа adüna ün past. Hoz es que üna floscla da curtaschia.

La resposta es tuot tenor scha s'ho già mangio u na:

吃了 chi1 le „schi, eau d'he mangio" u bain 没有 mei2 you3 „na auncha"

Mincha discours es üna veuta afin. Per dir adia as po dir:

我走了	wo3 zou3 le	eau vegn uossa
再见	zai4 jian4	a revair
明天见	ming2 tian1 jian4	fin damaun
晚安	wan3 an1	buna not

1

Allgemein

Titel / Bezeichnung	Chinais per principiants (1/8) Ni hao - dir tschau ed adia
Datum	09.08.2008
Name der Person / Organisation	RTR (Produzent:in), Annatina Frizzoni (Mitwirkende:r), Erwin Ardüser (Mitwirkende:r)
Institution	Radiotelevisiun Svizra Rumantscha

Beschreibung

Kurzbeschreibung	Olympische Sommerspiele Peking 2008; Sprachkurs; Chinesisch für Anfänger; Begrüssung und Verabschiedung;
Farbe	Unknown source: 255
Serie / Reihe	Magazin olimpic
Anzahl / Dauer	00:05:26
Medientyp	Audio
Kategorie	Audio
Art	Digitale Audiodateien

Rechte und Zugang

Rechteinhaber/-in	Rechte bei RTR
Nutzungsrechte	Copyright

Übergeordneter Eintrag

Übergeordneter Eintrag
Magazin olimpic
None